

MAGYAR  
KURIR

MDCCXII. dik  
ESZTENDŐRE.

Dr. Decsy Sámuel

és

Pántzél Dániel

által.



*II. Fertály Esztendő.*

Bétsben, 1812.

Nyomtattatott Nemes Haykul Antal  
betűivel.

BCU Cluj / Central University Library Cluj



Nro. 26.

**A' FELS. CSASZÁR, ÉS AP. KIRÁLY  
KEGYELMES ENGEDELMÉBŐL.**

Indult Bétsből Pénteken Aprilis 3-ik napján 1812-ik  
esztendőben.

*B é t s.*

**A'** múlt Husvét innep első napján, Eő Csász. és A. Királyi Felségek, a' Fels. Cs. K. Fő Hertzgekek, a' Cs. Kir. Udvari tisztectől kísértetvén dél előtt 11 órakor, az udvari fő templom kápolnájába menvén, ottan predikátziót és szent misét hallottak. — Mivel Eő Csász. 's Ap. K. Felsége a' Sz. István napon tartatni szokott innepnek tartását, és a' Sz. István templomába való pompás menetelét ebben, és az ezután következő esztendőekben is Husvét második napjára halasztani, 's által vinni méltóztatott: ahozléppest, a' Fels. Császár, Császárné, a' Fels. Csász. Kir. Fő Hertzgekekkel, azon napon dél

előtt 11 órakor, a' Cs. Kir. udvari tisztoktól, és a' Német 's Magyar nemes Királyi testőrző seregektől kísértetvén gála hintóban, a' Sz. István templomába mentek, mellynek nagy ajtajánál a' szokásban lévő tzeremoniával fogattatván a' kápolnába kísértettek. A' Bécsi Érsektől mondott szent misének és buzgó áhétatosságának végződése után, azon fényes pompával a' Cs. K. rezidenziába vissza mentek Eő Cs. Kir Felségek.

Az Erdélyi Kormányzéknek egyik nevezetes tanácsos tagját, és az Erdély Országifő Provinciális Commissariust, Nagy Méltóságú Hallerközi Gróf *Haller Gábor Úr* Eő Nagyságát, mind elhunyt őseinek, és most is virágzó nagy családjának érdemeire, mind tulajdon virtusaira, és mind a' hadi, mind a' polgári állapotban mutatott buzgóságára, és hasznos szolgálatjára való tekintetből Cs. K. titkos Tanácsosi rangra emelvi méltóztatott Fels. Urunk.

Kis Kun Halas Városábak lakó Palatinális Assessor Tek. *Péter Ferentz Urat*, hosszas szép érdemeiért, és eleitől fogva a' köz jó előmozdításában gyakorlott maga meg különböztetésiért és alkalmaztatásáért, a' Királyi Udvarnokok száma közzé méltóztatott Felséges Urunk kegyelmesen fel venni.

Méltóságos *Uzoni Béli István Urat* Erdélyben Brassó vidékén első Provinciális Commissariust, Cameráriussá méltóztatott nevezni ő Cs. K. Felsége

Eő Csász. és Királyi Fő Hertzegsége *József Magyar Ország Nádor Ispánya*, a' múlt Mártius 28 ik napján ide fel jöven, azon hónap 30 dikán Posonyba ismét vissza ment.

### Nagy Britannia.

Az Angliai közönséges nemzeti gyűlések, az úgy nevezett Felső és AlsóParlamentomnak tagjait két igen fontos tárgy foglalatoskodtatja most leg inkább, úgymint az Irlandiai Katholikus lakosoknak emancipációjok, az az, vallásbéli fel szabadítások, és az északi Amerikai szabad Statu-sokkal kezdendő háború. — Mivel soha sem volt az Irlandiai Katolikusoknak annyi barátjok N. Britanniában a' Protestánsok közt mint most, és ő magok sem sürgették az eddig rajtuk fektet türelemtelenség, terhe alól való fel szabadításokat annyira mint most, reménylik, hogy a' regens hertzegben jobb pártfogót fognak találni, mint az attyában. Mi okon lett legyen ez a' tárgy mind ekkorig olly sok nehézségekkel össze kötve azoknak a' Magy. Kurir Olvasóinak kedvéért, a' kiknek Anglia Ország egyházi állapotjának esméretére alkalmatosságok nem volt, summásan elő fogom adni.

Irlandiának *II. Henrik* Angliai Király által 1172-ik esztendőben lett el foglaltatásától fogva, azon Országnek népessége négy milliom és négy száz ezer embernél többre megyen, a' kiknek két harmad része a' katolika Anyaszentegyházhoz tartozik. Minekutánna *VIII. Henrik* tüzes természetű Király első feleségét 1533-ik esztendőben magától el bocsátotta, *Boulenia Annát* feleségül vette, 's e' miatt *VII. Kelemen* Pápától a' Kat. A. Sz. Egyház egyességéből kirekesztetett volna, a' Római udvar ellen való bosszúságából elsőben maga állott a' Protestáns vallásra, azután Anglia és Skócia Országokban a' Reform. vallást bő vitte, azt tehetsége szerént kiterjesztette, és

a' Katolika vallásból a' hierarchiánál, az az, a' papi fejedelemségnél, és a' püspöki méltóságnál egyebet meg nem hagyott, mellyből áll az úgy nevezett Angliai vallás. Az Irlandiai Katolikusokat mindazáltal ősi vallásuktól nem csak el nem tántoríthatta, sőt inkább meg erősítette, annyira, hogy azok vallásokhoz való nagy buzgósághól *I. Károly* Király uralkodása alatt, 1641-ik esztendőben szörnyű vérontást tettek, mellyben két száz ezer protestáns lakosoknál többet fosztottak meg életektől. Ez a' szörnyű történet, és az 1605-ik esztendőben ki nyilatkoztatott *pushaporos össze esküvés*, végtére az Angliai Praetendensnek *II. Jakabnak* az Irlandiai Katolikusoktól való fel segítettése annyira el keserítették az Angliai Parlamentumot, hogy a' már *VIII. Henrik* Királytól hozatott *Test Acta*, tudniillik, az az esküvés formája, mellyre minden közönséges hivatalt viselni kívánó személynek a' Katolika vallásról le kellett mondani, az úgy nevezett *Bill of Rights* által meg erősítettett, és az Angliai Constitutionak egy fundamentomos tikkelyének tartatik, és az 161-ik esztendőben *Anna* Királyné uralkodása alatt hozott törvény által minden közönséges hivataloktól ki rekesztettek, sőt úgy szólván, minden polgári jussaiktól meg fosztattak az Irlandiai Katolikusok.

Ezen törvények szerént 1) Minden fegyverekből ki vetkőztettek az Irlandiai Katolikusok. 2) Alkalmatlanokká tétették mivelhető jószágoknak bírására. 3) Meg fosztattak azon jussoktól, hogy ingatlan jószágokat gyermekeik között

arra hagyják, a' kire nékiek tettzene, hanem kötelesek azokat azok közt egyaránt fel osztani, hogy annál fogva familiájok meg szegényedjen.

4) A' melly gyermek a' katolika vallást el hagyja, szüléinek minden örökségét a' nyeri el, és még szüléinek éltekben ő leszen atyai jószágának birtokosa, az atya pedig a' fia nevében folytatja a' gazdaságot.

5) 31 esztendőnél tovább egy Katolikus sem tarthat valamelly jószágot árendában.

6) A' melly Katolikus pap misét mond, számkivetésbe küldetik, sőt ha hazájába vissza menni méréssel, fel akasztatik.

7) Egy Irlandiai Katolikus sem adhat fekvő jószágra költsön pénzt s. a. t.

Már ugyan ezen törvények között sok eltöröltetett idővel, de még most is fenn vannak a' nevezetesebbek, és még most sem vétetődnek fel az Irlandiai Katolikusok a' közönséges polgári és hadi tisztségekre, melly miatt kénytelenek azok, a' kik talentomokkal bírnak, 's a' közönséges hivataloknak viselésére magokat alkalmasoknak érzik, szerentséjeket külső Országokban keresni. Mivel ezen kegyetlen törvényeknél fogva az Irlandiai Katolikusok fekvő jószágoknak tizenkilentz huszad része Protestánsok hatalmában van, a' leg régibb fő familiáknak maradékaik is szegénységben élnek, 's kénytelenek a' Protestánsoknál szolgálatot venni, azoknál, kik Angliában sem jószágokat nem bírtak, sem semmi tekintetben nem vóltak.

E' miatt mindenkor idegenkedtek az Angliai uralkodó Fejedelmektől és Protestáns hazájok fiaitól, 's gyakorta alkalmatosságot kerestek a'

pártlításra. Nevezetesen 1798-ik esztendőben, a' Frantziákkal titkos egyetértésben lévén, közönségesen fel támadtak, a' kiknek segítő népet is küldöttek, melly ki is szállott Irlandiában, de mivel erőllen vólt, mind rabságra esett, és többire meg öletteett.

Erre való nézve, hogy a' békételen Irlandusokat le tsendesíthesse az Angliai Kormányzék, nchai *Pith* minister javaslásából, az Irlandiai Kormányzék és Parlamentum 1801-ik esztendőben, Januárius első napján az Angliaival öszve olvasztatott, ez azon idő pontól fogva a' Felső Parlamentumhoz 32, az alsóhoz 100 tagokat szokott küldeni, de mivel azok is mind Protestánsok, és mivel a' Status költségeire  $\frac{2}{17}$  részt fizetnek, és minden Status adósságaiban részt veszzen, és Angliai Kormányzó által kormányoztatik, azon egyesüléssel, tellyességgel nints megelégedve, szüntelen azt sürgetik, hogy Angliai és Skótziai polgár társaikkal egy forma jus és szabadság adattassék nékik, ezen tekintetből gyakorta folyamodtak a' törvénytévő székhöz. De a' Király áthatatos akaratja szerint, a' ki valásbéli buzgóságból mindenkor ellenek vólt, és világosan ki mondotta, hogy míg ő él és uralkodik, addig semmi reménységek nem lehet az Irlandiai Katolikusoknak, vallásbeli szabadságoknak és polgári jussaiknak eléréséhez; a' ministerek sem segíthettek rajtok. — Mind ezekből meg lehet ítélni, miért van az Irlandiai Katolikusoknak kérések olly sok nehézségekkel öszve kötve.

Most már, minekutánna az udvari orvos Doktoroknak meg egyező értelmek szerint a' be-



teg Király az uralkodásra egyátallyában elégtelennek találtatott, és a' Regens Hertzegnek teljes Királyi hatalom adattatott az uralkodásra, egy igen szép és fontos esedező levelet nyújtottak bé néki az Irlandiai Katolikusok, mellynek rövid foglalatja a' következőkből áll:

„Az Irlandiai Katolikusok mindenkor tsendesen és úgy viselték magokat mint engedelmes jobbágyok, noha ők meg nem érdemlett nyomtatás alatt éltek, és minden közönséges hivatalokból ki rekesztettek. Húsz esztendőől fogva megszüntek az embereket vallásbéli vélekedésekért üldözni, egyedül az Irlandusok rekesztettek ki ebből a' jótéteményből. A' mi protestans barátink, a' mi törvény szerént való magunkviselőtének tanúbizonyságai magok is pártunkat fogják, és világosan hasznunkra szólnak, s óhajtyák, hogy a' mi ellenünk hozatott büntető törvények töröltessenek el, és mi is azon jussokba és szabadságokban helyheztettessünk, a' mellyekkel ők éinek.“ — Ez a' könyörgő levél sok vetélkedésre szolgáltatott a' Parlamentum gyűléseiben alkalmatosságot.

A' második fontos tárgyról, tudniillik az északi Ámerikai Respublikával kezdendő háborúról a' jövő posta napon fogunk szólnani.

#### *Frantzia Birodalom.*

Azon Frantzia Országi Tanátsvégzésének, mellyről a' Magyar Kurir 25-dik darabjának 349-ik lapján egy két szóval emlékezénk vala, két szakaszai vannak: az elsőbb szöll a' nemzeti Gárdistáknak fel osztatásokról, az utolsóbb, az e' most folyó 1812 ik esztendőben fel kelő első

seregnek hadi lábra tétetődött nemzeti gárdistáknak 100 cohorsairól vagy seregeiről.

*Első szakasz. A' nemzeti gárdistáknak felosztásokról.* — 1. ső Tzikkely. Az Ország-nak nemzeti gárdistái első és második felkelésre, és tartalék seregre osztattatnak fel. — 2. Tz. A' nemzeti gárdistáknak első fel kelése a' 20 esztendőstől fogva a' 40 esztendősig való férfiakból áll, a' kik a' hat utolsó lábra állított conscriptusoknak classisaihoz tartozván, a' valóságosan hadi lábra állított seregekhez mind addig nem tartoznak, míg azok magok contingentiáikat kiállítják. — 3. Tz. A' második felkelő sereg azokból a' 20 esztendőstől fogva 40 esztendősig való szolgálatra alkalmas férfiakból áll, a' kik az első felkelő sereghez nem tartoznak. — 4. Tz. A' tartalék sereg 20 — 40 esztendősig való szolgálatra alkalmas férfiakból áll. — 5. Tz. Azoknak az embereknek hatod része, a' kikből a' nemzeti gárdistáknak első felkelő cohorsai állanak, minden esztendőben meg fog újítani, a' leg régebb conscriptusok közül való emberek e' folyó esztendőbeli conscriptusok által fognak felválttatni. — 6. Tz. Mind addig, míg a' Tanács végzése a' második fel kelésnek, és tartalék seregeknek rendbe való szedésekről gondot viselni nem fog, a' nemzeti gárdistákról szóló törvények magok crejekben meg maradnak. — 7. Tz. A' nemzeti gárdistáknak első felkelő serege az Ország határain túl ki marsirozni nem köteles, hanem egyedül az Ország határainak, magazinumainak, a' fegyveres táraknak, és váraknak őrizetekre van rendeltetve.

*Második Szakasz. A' nemzeti gárdistáknak e' folyó 1812 ik esztendőben az első fel kelő sereg 100 cohorsainak hadi lábra való állítatásokról.*

8. Tz. A' nemzeti gárdistáknak első fel kelő seregéből 100 cohorsok a' hadi dolgokra ügyelő minister szabad intézetjeire bízattatnak. — 9. Tz. Az ezen cohorsokhoz tartozó legénység, a' jelenvaló Tanátsvégzéshez képest, az 1807, 1808, 1809, 1810, 1811, és 1812-ik esztendőkbéli conscriptusok között fognak kivételtetni. — 10. Tz. Azok az itt fel jegyzett esztendőkbéli conscriptusok között való emberek, a' kik a' jelenvaló Tanátsvégzésnek kihirdetése előtt meg házasodtak, az első felkelő seregnek cohorsaihoz nem tartoznak. — 11. Tz. Az 1807 és 1808-ik esztendőkbéli seregek leg elsőben 1814-ik esztendőben, az 1813 és 1814 ik esztendőkbéli conscriptusok által fognak meg újítani. — 12. Tz. A' jelenvaló tanátsvégzés, Eő Csász. Kir. Felségének egy követség által küldtessék meg. — *Az előlülő és a' Titoknok.* Aláíratnak: *Cambaceres* Elölülő. — *Latour - Marbourg* és *Gróf Boissy d' Anglas* Titoknokok.

A' Fels. Császárhoz küldtetvén ez a' Tanátsvégzés, arra ezeket írta a' Fejedelem: Rendeljük és parantsoljuk, hogy erre a' tanátsvégzésre a' Státus petsétje nyomattassék, a' törvényes bulletinokba, vagy újság levelekbe iktattassék, es minden törvenytévő 's kormánysszékeknek meg küldtessék, a' végre, hogy azt jegyző könyveikbe bé írják, el kövessék, és el követessék, a' mi törvényes dolgokra ügyelő fő bíránkra és ministerünkre azt bizzuk, hogy annak kihirdetésére gondot tartson. —

Költ a' mi eliziumban lévő palotánkban, Mártzius 14-ik napján 1812-ik esztendőben. — Aljírattak: *Napoleon*, a' Császár parantsolatjára a' Minister Status Titoknok Gr. *Daru* — *Cambaceres*, a' Birodalom fő Cancelláriusa.

Erre a' Tanátsvégzésre a' külső dolgokra ügyelő ministernek következő jelentése szolgáltatott alkalmatosságot.

*Felséges Uram!* A' neutrális hatalmasságoknak tengeri jussaik, az Utrechti békességes egyezés által, melly minden nemzeteknek köz törvényekké lön, közönségessen meghatározottak. — Ez a' minden azután következett békességes egyezésekben szörol szöra meg újított törvény a' következő fenek régulákat meg szentelte: A' vitorlás zászló a' hajón lévő portékákat védelmezi (*Szabad hajó, szabad jóság*). Az ellenséges portékák neutrális vitorlás zászló alatt neutrálisok, az ellenséges vitorlák alatt lévő portékák ellenségesek. — Egyedül azokat a' portékákat nem védelmezi a' vitorla zászló, a' mellyek meg vannak tilalmaztatva; ilyen tilalmas portékák a' fegyverek és hadi eszközök. — A' neutrális hajóknak fegyveres hajó által való meg vizsgál-tásának kevés számú emberek által kell végbemenni, és úgy, hogy a' fegyveres hajó egy ágyú lövés meszszeségre legyen. — Minden neutrális hajónak szabad egy ellenséges kikötőhelyből a' másikba evezni, és az ellenséges hajónak a' neutrális kikötőhelybe kereskedni, kivévén azokat a' hajókat, mellyek contrebändéval, az az, fegyverekkel és más hadi eszközökkel vannak meg terhelve, az illy hajókat szabad a' fegyveres hajónak meg vizsgálni. Mindea neutrális ha-

Jó szabadon mehet az egyik ellenséges és neutrális kikötő helyből a' másikba, és szabadon kereskedhetik azokkal, kivéven mindazáltal azokat a' kikötő helyeket, mellyek blokiroztatnak, az az, úgy bé vannak záratva, hogy sem azokba bé evezni, sem azókból kiveezni nem szabad. Illyetén kötelességei vannak a' hadakozó Hatalmasságoknak a' neutrális, az az, sem az egyik sem a' másik résszel nem tizimborázó hajók eránt."

„Gyakorta meg próbálta Anglia ezeket a' jussokat és kötelességeket szabad tettzése szerént való és erőszakos rendelései által eltörlení; mindazáltal azok a' kórmányszékek, mellyek magok betsülleteket, és alattvalóiknak hasznokat szíveken viselték, mindenkor álhatalatosan ellene állottak. Azonközben nagyon meg szaporodván az Anglusoknak tengeri erejek, úgy gondolkoztak, hogy mindent, a' mi nékiek tettzik, végbe vihetnek, minden tengereken való hajókázást törvényeik alá rekeszteni igyekeztek. Végre le vetvén állortzájokat, a' melly alatt az ő plánumok elrejtetve vala, 1806-ik esztendőben Május 16-ik napján egy olly kabinetbéli parantsolatot adtak ki, mellynél fogva a' neutrális hajóknak minden jussaik semmivé tétettettek, és minden tengeri partok 's kikötőhelyek ostromlás alá rekesztettek. A' következő 1807-ik esztendőben, ismét egy kabinetbéli parantsolatot adott ki a' Londoni Kórmányszék, melly szerént minden hajónak, akarhova ment légyen is az, elsőben is Anglus kikötőhelybe evezni, és minden portékáit az Anglus harmintzad alá vetni kellett. — 1806-ik esztendőben minden neutrális hajóknak

meg tiltatott a' hajókázás, a' következett esztendőben pedig meg engedtetett, hogy Anglia hasznáért terhet vegyenek. — Így módon vontale ez a' Hatalmasság maga állortzáját, a' tengereken való uradalmát kihirdette, minden nemzeteket adófizetőivé tette, és azt kívánta, hogy a' hadi költségeket azok fizessék meg. Ezek a' halhatatlan rendelések minden Hatalmasságokat, a' mellyekben a' tüggetlenségnek és jussaiknak valamely érzése vólt, telháborítottak; ellenben Londonban a' nemzeti fel-fúvalkodást nagyon meg öregbítették, és a' lakosoknak a' két India gazdagsága bírásához igen fényes reménységet nyújtottak.

„Egy tekintettel által látta Felséged mind azokat a' gonoszokat, mellyek a' száraz Európára következők valának, leg ottan visszaigazította maga decretumi által ezt a' felháborító igazságtalanságot, és Angliának 1806-ik esztendőbeli kihirdetésére a' Berlioi decretuma által felelt; egyszersmind az Angliai szigeteknek blokkroztatását az Angliai képzelt blokadájának ellenébe tette. A' Majlandi 307-ik esztendőbeli decretuma vagy végzése által, azokat a' neutrális hajókat meg fosztja neutrális jussaiktól, mellyek az Angliai törvényhozás alá vetik magokat, és az Angliai kikötőhelyeknek a' kívánt adót megfizetik. Minden Anglus miveket és terméseket ki-rekesztett Felséged a' száraz Európából a' felállított continentiális alkotmány által. Soha egy erőszak visszonzás sem érte el a' maga végét jobban és sebesebben, mint ez. A' Berlioi és Majlandi végzések Angliának minden hitelességét elrontották, és mind magát az Országot, mind a' magánosokat sokféle szerentséllenségbe ejtették.“

„Mihelyt Felségednek decretomi kihirdetődtek, mingyárt meg vólt arról a' száraz Európa győződve, hogy azok a' Felséged feltett tzéljának, ha azok szorossan meg tartatnak, tökéletesen meg fognak felelni. E' végre mindjárt egész hadi erejével fegyverbe öltözött Felséged, Hollandia, a' hanseatika városok és minden oda való tengeri partok öszve kaptso'ttattak Frantzia Országgal, és már is sok gyümöltsei vannak ezen intézeteknek, 15 hólnapoktól fogva tsupa uzso-ráskodás az Angliai kereskedés, melly esztendőnként 20000 szabad levelekkel folytatódik. — Minden tengereken uralkodni akart Anglia, de most láttya, hogy minden hajói előtt bé vannak a' száraz Európa kikötőhelyei záratva; minden fábrikus városi el pusztúttak, a' jó pénz el fogyott, és a' munkának szüksége a' közönséges bátorságot meg háborítja. — Már is meg esmérí, és jövendőben még jobban meg fogja ezt az igasságot esmérni, hogy a' maga szerentsés állapotját, egyedül a' nemzetek törvényeihez, és igasságához való vissza térése által érheti el. Valameddig a' neutrális hajóknak zászlós vitorlát méltó tekintetben nem tarttya, addig soha semmi haszna nem leszen a' neutrális hajóktól; de valameddig az Anglus kabinetbéli parantsolatok egészen vissza nem vétetődnek, mind addig a' Berlii és Majlandi decretumoknak is meg kell magok erejekben maradni, mind azokra a' népekre nézve, a' mellyek neutrális hajóikat meg sérteni engedik.“

„Ezeknek eszközlésekre szükséges, hogy mind azokkal az eszközökkel élhessen Felséged, mellyek hatalmában vannak, és Felségedet minden

kor hathatósan segíteni fogják jobbágyai. A' mi tengeri partjainknak, tengeri fegyvertárainknak, és három lineában lévő erősségeinknek bátorságokra egy különös armadiának kell vigyázni, az alatt míg a' több Frantzia hadi seregek a' Felséged szemei előtt, a' Felséged politikai jussaiért, és az ország külső bátorságáért hadakozni fognak. Régtől fogva örökös háborút prédikáll az Angliai mostani kormányzók, a' melly útállatos és megszelidíthetetlen nagyra való vágyódás bizonyossan eszközöltetett volna is, ha Frantzia ország kezeség nélkül való és bizonytalan ideig tartó ígéretekkel meg elégedett volna. az a' békesség, mellyel Felséged maga minden győzedelmeinek közepette, ellenségeit gyakran meg kínálta, meg fogja dicsősséges tetteit akkor koronázni, midőn a' száraz Európából kirekesztetik Anglia, a' nemzeti törvényeket és az Utrechti békességet ismét meg fogja csmérni. Addig mindenkor fegyverbe öltözve kell Frantzia országnak maradni. Azt kívánnyák ennek betsülete, haszna, jussai, és az ezen ügybe keveredett nemzeteknek függetlenségek."

*Előszöri Híradás.*

Tekint. Komárom Vármegyének Rév. Komárom és Tata közt fekvő helységében *Pusztá Tomördön*, a' jövő Julius első napján következő számos juh barmok fognak kótyavetye által el adattatni, úgymint:

950 darab	2 — 4 esztendős juhanyák.
400 —	örök — anyák és berbetsek.
160 —	két esztendős berbetsek.
30 —	öreg kosok.
50 —	esztendős kosok.

1590 darab. Ezekén kívül.

600 darab bárányok. — Mind öszve

2190 darab.

A' kiknek kedvek leszen ezeknek meg vételre, a' fent nevezett helyen gyapjastól együtt meg láthatyák. Ha kinek a' vevők között ezeket öszveséggel meg venni tetszene, abban semmit sem fog az áruló ellenkezni.